



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

COMMISSIE VOOR DE VOLKSGEZONDHEID, HET
LEEFMILIEU EN DE MAATSCHAPPELIJKE
HERNIEUWING

COMMISSION DE LA SANTÉ PUBLIQUE, DE
L'ENVIRONNEMENT ET DU RENOUVEAU DE LA
SOCIÉTÉ

Dinsdag

Mardi

02-02-2016

02-02-2016

Namiddag

Après-midi

Het Beknopt Verslag geeft een samenvatting van de debatten. Rechtzettingen kunnen schriftelijk meegedeeld worden vóór

05/02/2016, om 16 uur.

aan de dienst Vertaling BV-CRA

Fax: 02 549 82 33

e-mail: vert.crabv.correcties@deKamer.be

Le Compte rendu analytique est un résumé des débats. Des rectifications peuvent être communiquées par écrit avant le

05/02/2016, à 16 heures.

au Service de Traduction du CRA-BV

Fax: 02 549 82 33

e-mail: trad.crabv.corrections@laChambre.be

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	centre démocrate Humaniste
VB	Vlaams Belang
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PTB-GO!	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture!
PP	Parti Populaire

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>	
DOC 54 0000/000	Parlementair stuk van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 54 0000/000	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA	Questions et Réponses écrites
CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)	CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)
CRABV	Beknopt Verslag (witte kaft)	CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture blanche)
CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)	CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
	(witte kaft)		(couverture blanche)
PLEN	Plenum	PLEN	Séance plénière
COM	Commissievergadering	COM	Réunion de commission
MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigeleurig papier)	MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>	<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>
<i>Bestellingen :</i>	<i>Commandes :</i>
<i>Natieplein 2</i>	<i>Place de la Nation 2</i>
<i>1008 Brussel</i>	<i>1008 Bruxelles</i>
<i>Tel. : 02/ 549 81 60</i>	<i>Tél. : 02/ 549 81 60</i>
<i>Fax : 02/549 82 74</i>	<i>Fax : 02/549 82 74</i>
<i>www.dekamer.be</i>	<i>www.lachambre.be</i>
<i>e-mail : publicaties@dekamer.be</i>	<i>e-mail : publications@lachambre.be</i>

INHOUD

Samengevoegde vragen van	1
- mevrouw Fabienne Winckel aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "discriminatie op het werk wegens zwangerschap of moederschap" (nr. 7275)	1
- mevrouw Karin Jiroflée aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel, over "gelijke kansen op de arbeidsmarkt" (nr. 7945)	1
- mevrouw Evita Willaert aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel, over "de cijfers met betrekking tot de ongelijkheid tussen mannen en vrouwen op de arbeidsmarkt" (nr. 8101)	1
<i>Sprekers: Fabienne Winckel, Karin Jiroflée, Evita Willaert, Elke Sleurs, staatssecretaris - Armoede - Gelijke Kansen - Personen met een beperking - Wetenschapsbeleid - Grote Steden</i>	
Vraag van mevrouw Karin Jiroflée aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "het kinderarmoedeplan" (nr. 8835)	4
<i>Sprekers: Karin Jiroflée, Elke Sleurs, staatssecretaris - Armoede - Gelijke Kansen - Personen met een beperking - Wetenschapsbeleid - Grote Steden</i>	
Vraag van mevrouw Karin Jiroflée aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de sociale correctie inzake pensioenen" (nr. 8954)	5
<i>Sprekers: Karin Jiroflée, Elke Sleurs, staatssecretaris - Armoede - Gelijke Kansen - Personen met een beperking - Wetenschapsbeleid - Grote Steden</i>	
Samengevoegde vragen van	7
- mevrouw Fabienne Winckel aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over	7

SOMMAIRE

Questions jointes de	1
- Mme Fabienne Winckel à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "la discrimination au travail liée à la grossesse ou à la maternité" (n° 7275)	1
- Mme Karin Jiroflée au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur, sur "l'égalité des chances sur le marché du travail" (n° 7945)	1
- Mme Evita Willaert au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur, sur "les données relatives à l'inégalité entre hommes et femmes sur le marché du travail" (n° 8101)	1
<i>Orateurs: Fabienne Winckel, Karin Jiroflée, Evita Willaert, Elke Sleurs, secrétaire d'État - Pauvreté - Égalité des chances - Personnes handicapées - Politique scientifique - Grandes villes</i>	
Question de Mme Karin Jiroflée à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "le plan de lutte contre la pauvreté infantile" (n° 8835)	4
<i>Orateurs: Karin Jiroflée, Elke Sleurs, secrétaire d'État - Pauvreté - Égalité des chances - Personnes handicapées - Politique scientifique - Grandes villes</i>	
Question de Mme Karin Jiroflée à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "la correction sociale dans le cadre des pensions" (n° 8954)	5
<i>Orateurs: Karin Jiroflée, Elke Sleurs, secrétaire d'État - Pauvreté - Égalité des chances - Personnes handicapées - Politique scientifique - Grandes villes</i>	
Questions jointes de	7
- Mme Fabienne Winckel à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur	7

"de evaluatie van de wet met betrekking tot genderquota in de raden van bestuur van bedrijven" (nr. 8997)

- mevrouw Evita Willaert aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de genderbalans in bestuursraden en directiecomités van beursgenoteerde en overheidsbedrijven en bij topambtenaren" (nr. 9095)

- mevrouw Sonja Becq aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de genderdiversiteit in raden van bestuur en directiecomités van beursgenoteerde bedrijven en van overheidsbedrijven" (nr. 9113)

Sprekers: **Fabienne Winckel, Evita Willaert, Sonja Becq, Elke Sleurs**, staatssecretaris - Armoede - Gelijke Kansen - Personen met een beperking - Wetenschapsbeleid - Grote Steden

Vraag van mevrouw Fabienne Winckel aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de strijd tegen vrouwelijke genitale verminking" (nr. 9071)

Sprekers: **Fabienne Winckel, Elke Sleurs**, staatssecretaris - Armoede - Gelijke Kansen - Personen met een beperking - Wetenschapsbeleid - Grote Steden

Vraag van mevrouw Muriel Gerkens aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de armoedetoets voor de mogelijkheid om het energieverbruik van uitkeringsgerechtigden door te geven" (nr. 8933)

Sprekers: **Muriel Gerkens, Elke Sleurs**, staatssecretaris - Armoede - Gelijke Kansen - Personen met een beperking - Wetenschapsbeleid - Grote Steden

"l'évaluation de la loi relative aux quotas de genre dans les conseils d'administration des entreprises" (n° 8997)

- Mme Evita Willaert à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "l'équilibre entre hommes et femmes dans les conseils d'administration et les comités de direction de sociétés cotées en bourse et d'entreprises publiques ainsi que chez les hauts fonctionnaires" (n° 9095)

- Mme Sonja Becq à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "la diversité de genres dans les conseils d'administration et comités de direction des entreprises cotées en bourse et des entreprises publiques" (n° 9113)

Orateurs: **Fabienne Winckel, Evita Willaert, Sonja Becq, Elke Sleurs**, secrétaire d'État - Pauvreté - Égalité des chances - Personnes handicapées - Politique scientifique - Grandes villes

Question de Mme Fabienne Winckel à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "la lutte contre les mutilations génitales féminines" (n° 9071)

Orateurs: **Fabienne Winckel, Elke Sleurs**, secrétaire d'État - Pauvreté - Égalité des chances - Personnes handicapées - Politique scientifique - Grandes villes

Question de Mme Muriel Gerkens à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "l'analyse anticipée sous l'angle pauvreté de la transmission des consommations énergétiques des allocataires sociaux" (n° 8933)

Orateurs: **Muriel Gerkens, Elke Sleurs**, secrétaire d'État - Pauvreté - Égalité des chances - Personnes handicapées - Politique scientifique - Grandes villes

COMMISSIE VOOR DE
VOLKSGEZONDHEID, HET
LEEFMILIEU EN DE
MAATSCHAPPELIJKE
HERNIEUWING

van

DINSDAG 02 FEBRUARI 2016

Namiddag

COMMISSION DE LA SANTÉ
PUBLIQUE, DE
L'ENVIRONNEMENT ET DU
RENOUVEAU DE LA SOCIÉTÉ

du

MARDI 02 FÉVRIER 2016

Après-midi

De openbare commissievergadering wordt geopend om 14.17 uur en voorgezeten door mevrouw Muriel Gerkens.

La réunion publique de commission est ouverte à 14 h 17 par Mme Muriel Gerkens, présidente.

01 Samengevoegde vragen van

- mevrouw Fabienne Winckel aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "discriminatie op het werk wegens zwangerschap of moederschap" (nr. 7275)
- mevrouw Karin Jiroflée aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel, over "gelijke kansen op de arbeidsmarkt" (nr. 7945)
- mevrouw Evita Willaert aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel, over "de cijfers met betrekking tot de ongelijkheid tussen mannen en vrouwen op de arbeidsmarkt" (nr. 8101)

01 Questions jointes de

- Mme Fabienne Winckel à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "la discrimination au travail liée à la grossesse ou à la maternité" (n° 7275)
- Mme Karin Jiroflée au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur, sur "l'égalité des chances sur le marché du travail" (n° 7945)
- Mme Evita Willaert au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur, sur "les données relatives à l'inégalité entre hommes et femmes sur le marché du travail" (n° 8101)

01.01 Fabienne Winckel (PS): Zwangere vrouwen worden nog dikwijls gediscrimineerd op het werk. Volgens het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen worden meer dan drie vrouwen op vier het slachtoffer van een of andere vorm van discriminatie op het werk wegens hun zwangerschap of moederschap. Zowel werkgevers als zwangere werknemers zouden bovendien slecht zijn voorgelicht over hun rechten en plichten.

01.01 Fabienne Winckel (PS): Les cas de discrimination au travail envers les femmes enceintes sont encore nombreux. Selon l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes, plus de trois femmes sur quatre seraient victimes de l'une ou l'autre forme de discrimination au travail du fait de leur grossesse ou de leur maternité. Travailleuses enceintes et employeurs seraient mal informés au sujet de leurs droits et obligations.

Hoeveel klachten werden er met betrekking tot zulke vormen van discriminatie ingediend? Welke nieuwe maatregelen zullen er worden genomen om

Disposez-vous de chiffres quant au nombre de plaintes relatives à de telles discriminations? Quelles sont les nouvelles mesures envisagées

privéleven en werk zo goed mogelijk met elkaar te verzoenen, maar ook om alle vormen van discriminatie op basis van zwangerschap en geslacht te bestrijden?

01.02 Karin Jiroflée (sp.a): Niet minder dan 37 procent van de Belgische vrouwen zegt het slachtoffer te zijn van discriminatie op de arbeidsmarkt. Eén op de drie mannen deelt die overtuiging. Voor jobs met promotiemogelijkheden worden mannen 50 procent vaker uitgenodigd dan vrouwen. Ook ontvangt het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen bijna wekelijks klachten van vrouwen die niet aangenomen of ontslagen worden omdat zij zwanger zijn.

Is de staatssecretaris zich bewust van deze problematiek? Welke mogelijkheden ziet zij om deze ongelijkheid weg te werken?

01.03 Evita Willaert (Ecolo-Groen): In het jaarverslag van het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen blijkt dat meer dan zeven op de tien meldingen betreffende werk afkomstig waren van vrouwen. De vaakst voorkomende klachten houden verband met de aanwerving, de arbeidsvoorwaarden en het einde van de arbeidsrelatie. Ook is er een opvallende stijging van het aantal meldingen in verband met in-vitrofertilisatie.

Welke initiatieven zal de regering ter zake nemen?

01.04 Staatssecretaris Elke Sleurs (Frans): Vrouwen en mannen worden nog steeds op velerlei vlakken anders behandeld op het werk.

In de studie *Zwanger op het werk* kwam men tot het besluit dat de rechten en plichten in verband met zwangerschap niet bekend zijn. In dat rapport trachtte men de reactie van de werkgevers en de ervaringen van de werknemers op het ogenblik dat ze meedeelden dat ze zwanger waren, te objectiveren. Vastgesteld werd dat men zich niet bewust was van de discriminatie jegens zwangere vrouwen, of dat ze werd gebagatelliseerd. Bovendien bleek dat er onvoldoende informatie beschikbaar was over de toepasselijke wetgeving en het administratieve beheer van de arbeidsbetrekkingen voor zwangere werknemers.

Ik zal u een tabel overhandigen van de klachten met betrekking tot zwangerschap en moederschap in het beroepsleven, die helaas in stijgende lijn gaan.

pour permettre de concilier au mieux vie privée et professionnelle mais, également, pour lutter contre toutes formes de discrimination liées à la grossesse ou au sexe?

01.02 Karin Jiroflée (sp.a): Pas moins de 37 % des femmes belges déclarent être victimes de discrimination sur le marché du travail et un homme sur trois partage ce constat. Dans les fonctions ouvrant des possibilités de promotion, les hommes sont deux fois plus souvent sollicités que les femmes. Il ne se passe quasiment pas une semaine sans que l'Institut pour l'égalité des hommes et des femmes ne reçoive des plaintes de femmes qui n'ont pas été recrutées ou ont été licenciées pour cause de grossesse.

La secrétaire d'État est-elle consciente du problème? Selon elle, quelles options peuvent être retenues pour éradiquer ces inégalités?

01.03 Evita Willaert (Ecolo-Groen): Le rapport annuel de l'Institut pour l'égalité des hommes et des femmes révèle que plus de 7 notifications sur 10 relatives au travail ont été introduites par des femmes. Les plaintes les plus récurrentes concernent le recrutement, les conditions de travail et la fin de la relation de travail. On observe par ailleurs une forte hausse du nombre de notifications ayant trait à la discrimination relative à la fécondation in vitro.

Quelles initiatives le gouvernement prendra-t-il en la matière?

01.04 Elke Sleurs, secrétaire d'État (en français): On constate toujours de nombreuses différences de traitement entre les hommes et les femmes sur le lieu de travail.

L'étude "Grossesse au travail" conclut à une méconnaissance des droits et devoirs relatifs à une grossesse. Ce rapport visait à objectiver la réaction des employeurs et le vécu des travailleuses au moment de l'annonce de leur grossesse. Une ignorance et une banalisation des discriminations à l'encontre des femmes enceintes ont été constatées, de même qu'un manque d'information relative à la législation ou à la gestion administrative des relations de travail en cas de grossesse.

Je vous remettrai un tableau reprenant les plaintes – malheureusement en augmentation – au sujet de la grossesse et de la maternité dans la vie

Die discriminatie en andere vormen van ongelijkheid op het werk stemmen tot nadenken.

(Nederlands) De metafoor van het glazen plafond toont de weerstand aan die vrouwen ondervinden in hun carrière. Het doorgroeien naar de top, al dan niet als moeder, wordt bemoeilijkt. Dat deze gendergerelateerde klachten bij het Instituut kunnen worden ingediend, is in elk geval een stap in de goede richting, maar er moet ook preventief worden geageerd.

Wij bereiden een nationaal actieplan voor inzake de bestrijding van discriminatie van vrouwen op het werk. Het omvat het bestrijden van de loonkloof en de ondervetegenwoordiging van vrouwen in topfuncties, een betere verdeling van zorgtaken, de bestrijding van de genderstereotypering en de betere combinatie van arbeid en gezin, met vooral zwangerschaps- en moederschapbescherming.

Daarom wil ik de krachten bundelen met de ministers van Werk, Volksgezondheid, Sociale Zaken en Ambtenarenzaken en met de regionale ministers bevoegd voor Werk, Onderwijs en Welzijn. Onder coördinatie van het Instituut komt er een werkgroep ter ontwikkeling van een actieplan gendergelijkheid in arbeidsrelaties. Hieruit moeten concrete acties voortvloeien en een coherente en duidelijke wetgeving.

01.05 Fabienne Winckel (PS): Discriminatie van vrouwen op het werk mag geen taboeonderwerp meer zijn. Er moet effectief worden samengewerkt met de deelgebieden, die op die problematiek attent moeten worden gemaakt. Overleg is daarbij belangrijk.

U had het over een evaluatie van de antidiscriminatiewet van 2007. Is die evaluatie aan de gang?

01.06 Staatssecretaris Elke Sleurs (Frans): Ja. De evaluatie zou in maart moeten beginnen en zal worden uitgevoerd door een groep die momenteel nog wordt samengesteld. Wij hebben aan experts gevraagd om daaraan deel te nemen. Na zes maanden zal er een eerste verslag worden bekendgemaakt. Het eindverslag zal na een jaar of anderhalf jaar beschikbaar zijn.

01.07 Fabienne Winckel (PS): Ik zal op deze kwestie terugkomen. Er zullen dus twee

professionnelle. Ces discriminations et d'autres formes d'inégalité sur le lieu de travail nous poussent à la réflexion.

(En néerlandais) La métaphore du plafond de verre traduit la résistance à laquelle se heurtent les femmes tout au long de leur carrière. Qu'elles soient mères ou non, il leur est difficile d'atteindre les sommets de la hiérarchie. S'il est vrai que le fait de pouvoir introduire auprès de l'Institut des plaintes concernant une discrimination basée sur le sexe constitue un pas dans la bonne direction, il n'en demeure pas moins qu'il faut aussi agir en amont.

Nous préparons un plan d'action national de lutte contre les discriminations envers les femmes au travail. Il englobera la lutte contre le fossé salarial et la sous-représentation des femmes dans les fonctions dirigeantes, l'amélioration de la répartition des tâches familiales, la lutte contre les stéréotypes liés au sexe et l'amélioration de la combinaison entre vie familiale et professionnelle, un accent particulier étant mis sur la protection de la grossesse et de la maternité.

C'est la raison pour laquelle j'entends joindre mes efforts à ceux des ministres de l'Emploi, de la Santé publique, des Affaires sociales et de la Fonction publique ainsi que des ministres régionaux en charge de l'Emploi, de l'Enseignement et du Bien-être. L'Institut assurera la coordination du groupe de travail chargé de la mise en place du plan d'action "égalité des genres dans les relations de travail". Ce plan devra déboucher sur des actions concrètes et sur une législation cohérente et claire.

01.05 Fabienne Winckel (PS): La discrimination des femmes sur le lieu de travail ne doit plus être un tabou. Il faut effectivement travailler avec les entités fédérées qui doivent être sensibilisées à cette problématique. La concertation est un élément important.

Vous évoquiez une évaluation de la loi anti-discrimination de 2007. Est-elle en cours?

01.06 Elke Sleurs, secrétaire d'État (en français): Oui. L'évaluation devrait commencer en mars, par un groupe qui est en train d'être composé. Nous avons demandé à des experts de participer. Un premier rapport sera communiqué après six mois. Le rapport final arrivera après un an ou un an et demi.

01.07 Fabienne Winckel (PS): Je reviendrai sur le sujet. Il y aura donc deux groupes de travail?

werkgroepen aan de slag zijn?

01.08 Staatssecretaris **Elke Sleurs** (*Frans*): Ja. De evaluatie van de wet van 2007 is een wettelijke vereiste. Een andere werkgroep zal zich over het nationale actieplan buigen.

01.09 **Karin Jiroflée** (sp.a): Het draagvlak is echt aan het vergroten, dus is het moment rijp om een tandje bij te steken. Wat is de timing?

01.10 Staatssecretaris **Elke Sleurs** (*Nederlands*): Een timing kan ik moeilijk geven. Het voorbereidend werk vraagt immers overleg, want het is een nationaal plan waarbij ook de regio's betrokken zijn. Dat zal niet op een paar maanden beklonken zijn. Dit jaar zullen wij zowel de Gemeenschappen als de Gewesten consulteren en vervolgens zullen er veel bilaterale contacten moeten plaatsvinden.

01.11 **Evita Willaert** (Ecolo-Groen): Discriminatie van vrouwen op de arbeidsmarkt is natuurlijk een vlag die vele ladingen dekt en is soms het gevolg van eerder gemaakte keuzes en maatregelen. Bij de betere verdeling van zorgtaken spelen bijvoorbeeld ook indirecte zaken een rol, zoals het verplicht vaderschapsverlof, waarvoor mannen zelf vragende partij zijn. Wat de betere combinatie werk en privé betreft, blijft het jammer dat het niet-gemotiveerd tijdskrediet werd afgeschaft omdat dit vooral door vrouwen en vooral deeltijds wordt opgenomen. Er is anderzijds wel in gemotiveerd tijdskrediet voorzien voor kinderen tot acht jaar, hoewel kinderen ouder dan acht jaar ook soms ondersteuning nodig hebben. Ik ben dus benieuwd naar het nationaal actieplan.

Het incident is gesloten.

De **voorzitter**: De vraag nr. 7733 van mevrouw Ben Hamou en de samengevoegde vragen nrs 8594, 8595, 8596, 8598, 8794, 8796 en 8795 van mevrouw Fonck worden uitgesteld.

02 **Vraag van mevrouw Karin Jiroflée aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "het kinderarmoedeplan" (nr. 8835)**

02.01 **Karin Jiroflée** (sp.a): De tweede update van

01.08 **Elke Sleurs**, secrétaire d'État (*en français*): Oui. L'évaluation de la loi de 2007 est requise par la loi. Un autre groupe travaillera sur le plan d'action national.

01.09 **Karin Jiroflée** (sp.a): L'adhésion devient vraiment plus importante et le moment est dès lors venu de faire un effort supplémentaire. Quel est le calendrier?

01.10 **Elke Sleurs**, secrétaire d'État (*en néerlandais*): Je puis difficilement fournir un calendrier car le travail préparatoire exige qu'on se concerta, parce qu'il s'agit d'un plan national auquel les régions participeront également. Cela ne pourra pas se faire en quelques mois. Cette année, nous consulterons aussi bien les Communautés que les Régions et, ensuite, de nombreux contacts bilatéraux devront avoir lieu.

01.11 **Evita Willaert** (Ecolo-Groen): Naturellement, la discrimination des femmes sur le marché du travail est une notion qui recouvre de nombreuses réalités et qui découle parfois de mesures et de choix antérieurs. En ce qui concerne par exemple la répartition plus équitable des tâches qui relèvent du secteur des soins, un certain nombre d'éléments indirects jouent également un rôle. C'est le cas du congé de paternité obligatoire, dont les hommes sont eux-mêmes demandeurs. Concernant un meilleur équilibre entre vie professionnelle et vie privée, je persiste à regretter la suppression du crédit-temps non motivé car il était principalement pris par des femmes et à temps partiel. Il existe effectivement un crédit-temps motivé pour les enfants jusqu'à huit ans, mais certains enfants ont encore parfois besoin de soutien passé cet âge. J'attends donc avec grand intérêt le plan d'action national.

L'incident est clos.

Le **président**: La question n° 7733 de Mme Ben Hamou est reportée. Les questions jointes n°s 8594, 8595, 8596, 8598, 8794, 8796 et 8795 de Mme Fonck sont reportées.

02 **Question de Mme Karin Jiroflée à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "le plan de lutte contre la pauvreté infantile" (n° 8835)**

02.01 **Karin Jiroflée** (sp.a): La deuxième

de stand van zaken van de acties van het eerste nationale kinderarmoedebestrijdingsplan werd verwacht tegen januari 2016. Is die update klaar?

In november 2015 was er een kick-off meeting voor de opmaak van het tweede kinderarmeodeplan. Wanneer zal dat plan er zijn?

02.02 Staatssecretaris **Elke Sleurs** (*Nederlands*): De deelstaten hebben ons nog niet alle informatie bezorgd voor die update. Het informatieverslag van de Senaat over de gezamenlijke aanpak – federaal en regionaal – van de strijd tegen kinderarmoede wordt voorgesteld op 24 februari en zal hiervoor een belangrijke leidraad vormen.

De werkgroep voor het kinderarmoedebestrijdingsplan is ondertussen een tweede keer samengekomen en heeft een concreet stappenplan opgemaakt, gaande van identificatie van gemeenschappelijke acties, over regeringsoverleg en consultatie van belanghebbenden tot het uiteindelijke, door alle ministerraden goedgekeurde actieplan. Dit zal ongeveer zes maanden duren.

02.03 **Karin Jiroflée** (sp.a): Het duurt allemaal lang. Ik ben wel blij dat iedereen hierbij wordt betrokken. Ik wens de staatssecretaris veel succes, vooral bij de samenwerking met de gewestregeringen.

De **voorzitter**: Wij zouden daar in september een vergadering kunnen aan wijden.

Het incident is gesloten.

03 **Vraag van mevrouw Karin Jiroflée aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de sociale correctie inzake pensioenen" (nr. 8954)**

03.01 **Karin Jiroflée** (sp.a): De minister van Pensioenen wil enkel het pensioen van mensen met een minimumpensioen én 45 jaar loopbaan én een minimum aantal werkelijk gepresteerde arbeidsdagen, verhogen met 1 procent. Slechts 11 procent van het aantal vrouwelijke gepensioneerden valt hieronder. De vrouwen zijn, naast langdurig zieken, werkzoekenden,

actualisation du bilan des actions menées dans le cadre du premier plan national de lutte contre la pauvreté infantile était attendue pour janvier 2016. Cette actualisation est-elle terminée?

En novembre 2015 s'est tenue une réunion inaugurale censée donner le coup d'envoi de la confection du deuxième plan de lutte contre la pauvreté infantile. Quand ce plan sera-t-il prêt?

02.02 **Elke Sleurs**, secrétaire d'État (*en néerlandais*): Les entités fédérées ne nous ont pas encore fourni toutes les informations nécessaires à cette actualisation. Le rapport d'information du Sénat sur une approche commune – fédérale et régionale – de la lutte contre la pauvreté infantile sera présenté le 24 février et constituera un important fil rouge dans l'optique de cette seconde actualisation.

Le groupe de travail chargé de confectionner le plan national de lutte contre la pauvreté infantile s'est entre-temps réuni pour la deuxième fois. Il a élaboré un plan stratégique concret dont les étapes sont l'identification d'actions communes, la concertation gouvernementale, la consultation des personnes intéressées et, *in fine*, le plan de lutte final approuvé par tous les conseils des ministres. Cela prendra environ six mois.

02.03 **Karin Jiroflée** (sp.a): Tout cela prend beaucoup de temps. Je me réjouis toutefois que tous les acteurs soient associés à l'opération. Je souhaite beaucoup de succès à la secrétaire d'État, surtout dans le cadre de la coopération avec les gouvernements régionaux.

La **présidente**: Nous pourrions programmer une réunion à ce sujet en septembre.

L'incident est clos.

03 **Question de Mme Karin Jiroflée à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "la correction sociale dans le cadre des pensions" (n° 8954)**

03.01 **Karin Jiroflée** (sp.a): Le ministre des Pensions souhaite réserver la hausse de 1 % du montant de la pension aux personnes cumulant une pension minimale, 45 années de carrière et un nombre minimum de journées de travail effectuées. À peine 11 % des retraitées remplissent les conditions précitées. Outre les malades de longue durée, les demandeurs d'emploi, les victimes d'un

slachtoffers van een arbeidsongeval en bruggepensioneerden, eens te meer de dupe.

accident de travail et les prépensionnés, les femmes sont une nouvelle fois flouées.

Neemt de staatssecretaris maatregelen om deze discriminerende maatregel aan te passen en te compenseren?

La secrétaire d'État va-t-elle prendre des mesures pour adapter et compenser cette disposition discriminatoire?

03.02 Staatssecretaris **Elke Sleurs** (*Nederlands*): Vrouwen hebben nog steeds gemiddeld een kortere loopbaan. De grote kloof tussen mannen en vrouwen op de arbeidsmarkt wordt geleidelijk weggewerkt, dankzij het feit dat vrouwen meer werken en gestimuleerd worden om ook langer te werken.

03.02 **Elke Sleurs**, secrétaire d'État (*en néerlandais*): La carrière des femmes reste, en moyenne, plus courte. La présence plus nombreuse des femmes et les mesures prises pour les encourager à travailler plus longtemps contribuent à combler progressivement l'énorme fossé qui séparait les hommes et les femmes sur le marché du travail.

Het debat over gelijke kansen tussen mannen en vrouwen moet niet worden gevoerd via het pensioenstelsel. De correctie moet plaatsvinden op de arbeidsmarkt zelf, zoals wij bijvoorbeeld in het kinderarmoedeplan zullen doen, door de uitbouw van kinderopvang en het faciliteren van de combinatie werk-privé.

Le régime des pensions n'est pas le cadre adéquat pour mener le débat sur l'égalité entre les hommes et les femmes. Les corrections doivent être apportées sur le marché du travail lui-même, à l'instar par exemple de notre projet de lutte contre la pauvreté infantile, dans lequel nous développerons les structures d'accueil pour les enfants et faciliterons la conciliation vie professionnelle et vie privée.

Ik ben van plan een volwaardig actieplan werk-gezin uit te schrijven. Met correcties in de pensioenberekeningen lopen we achter op de feiten en zijn moeders niet altijd gebaat.

Je me propose de mettre en place un plan d'action vie familiale-vie professionnelle digne de ce nom. Avec les corrections au calcul des pensions, nous sommes en retard d'une guerre et les mères ne profitent pas toujours de ces mesures.

De taxshift wil volwaardige loopbanen creëren voor mannen en vrouwen, waardoor de genderkloof en het armoederisico voor vrouwen structureel zullen worden aangepakt. De taxshift maakt 15 miljoen euro vrij voor een bijkomende verhoging van de minimumpensioenen met 1 procent. Deze verhoging is niet disproportioneel voordeliger voor een bepaald geslacht. Van alle mensen met een minimumpensioen en een volledige loopbaan maken vrouwen 40 procent uit en mannen 60 procent. Dat waren er 168.230 op 1 september 2015. In het werknemerstelsel gaat het over 69 procent vrouwen en 31 procent mannen. Deze verhoging komt dus zowel aan vrouwen als aan mannen ten goede.

Le *tax shift* veut également faire en sorte que les femmes comme les hommes se constituent des carrières à part entière. L'on pourra ainsi s'attaquer de manière structurelle au clivage hommes-femmes et au risque de pauvreté des femmes. Les 15 millions d'euros engrangés par le taxshift permettront de relever de 1 % supplémentaire les pensions minimales. Cette mesure ne sera pas exagérément avantageuse pour l'un ou l'autre sexe. Sur l'ensemble des 168 230 retraités ayant une carrière complète et une pension minimale au 1^{er} septembre 2015, on compte 40 % de femmes et 60 % d'hommes. Dans le régime des salariés, la répartition est de 69 % pour les femmes contre 31 % pour les hommes. Cette augmentation profitera donc tant aux femmes qu'aux hommes.

De verhoging van de laagste pensioenen met 2 procent via de volledige besteding van de welvaartsenveloppe is wel ten voordele van de vrouwelijke gepensioneerden met een laag pensioen. De extra 1 procent voor gepensioneerden met een laag pensioen ondanks een volledige loopbaan, komt hier nog bovenop. We hebben een verhoging van de minimumpensioenen voor de werknemers met 2 procent plus de verhoging van

Le relèvement de 2 % des pensions les plus basses par le biais de l'utilisation complète de l'enveloppe "bien-être" bénéficiera en revanche aux petites pensionnées. À cela s'ajoute le point de pourcentage supplémentaire dont profiteront les pensionnés ne touchant qu'une pension minimale malgré une carrière complète. Nous avons ainsi relevé de 2 % la pension minimale des salariés et de 8 % la pension minimale des indépendants pour

de minimumpensioenen voor zelfstandigen met 8 procent tot het niveau van de werknemers.

Bij de gelijkgestelde periodes zal een onderscheid worden gemaakt tussen niet-gewerkte periodes met een maatschappelijke meerwaarde en de vrijwillig niet-gewerkte periodes.

03.03 Karin Jiroflée (sp.a): Inzake de welvaartsenveloppe zijn we het niet eens. Deze mensen hebben een indexsprong moeten inleveren. De cijfers kloppen helemaal niet.

Door het voorstel van minister Bacquelaine om de hoogste pensioenen op te trekken ontstaat opnieuw een ongelijkheid binnen de pensioenen.

Ik apprecieer het nationaal actieplan, maar 75 procent van de vrouwen die nu met pensioen gaat, komt helemaal niet aan de vereiste loopbaan.

Men moet dit inderdaad aanpakken op de arbeidsmarkt zelf, maar het is compleet onrechtvaardig dat er momenteel echt wordt gediscrimineerd tussen mannen en vrouwen.

Het incident is gesloten.

04 Samengevoegde vragen van

- mevrouw Fabienne Winckel aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de evaluatie van de wet met betrekking tot genderquota in de raden van bestuur van bedrijven" (nr. 8997)

- mevrouw Evita Willaert aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de genderbalans in bestuursraden en directiecomités van beursgenoteerde en overheidsbedrijven en bij topambtenaren" (nr. 9095)

- mevrouw Sonja Becq aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de genderdiversiteit in raden van bestuur en directiecomités van beursgenoteerde bedrijven en van overheidsbedrijven" (nr. 9113)

04.01 Fabienne Winckel (PS): Uit een eerste

qu'elle atteigne celle des salariés.

Pour les périodes assimilées, une distinction sera opérée entre les périodes non travaillées mais avec une plus-value sociale, et les périodes non travaillées volontairement.

03.03 Karin Jiroflée (sp.a): Nous avons des divergences de vues en ce qui concerne l'enveloppe bien-être. Ces personnes ont dû digérer un saut d'index. Les chiffres que vous avancez ne sont pas du tout corrects.

La proposition du ministre Bacquelaine d'augmenter les pensions supérieures ajoute une nouvelle inégalité au régime des pensions.

Je me félicite du plan national d'action, mais 75 % des femmes qui accèdent aujourd'hui à la retraite ne remplissent pas les conditions requises en matière de carrière.

Il faut en effet agir directement sur le marché du travail, mais la discrimination de fait actuellement observée entre les hommes et les femmes est totalement injuste.

L'incident est clos.

04 Questions jointes de

- Mme Fabienne Winckel à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "l'évaluation de la loi relative aux quotas de genre dans les conseils d'administration des entreprises" (n° 8997)

- Mme Evita Willaert à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "l'équilibre entre hommes et femmes dans les conseils d'administration et les comités de direction de sociétés cotées en bourse et d'entreprises publiques ainsi que chez les hauts fonctionnaires" (n° 9095)

- Mme Sonja Becq à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "la diversité de genres dans les conseils d'administration et comités de direction des entreprises cotées en bourse et des entreprises publiques" (n° 9113)

04.01 Fabienne Winckel (PS): Un premier bilan

balans van de toepassing van de genderquotawet blijkt een duidelijke stijging van het percentage vrouwen in bestuursraden van economische overheidsbedrijven, beursgenoteerde bedrijven en de Nationale Loterij.

Volgens het Instituut voor de gelijkheid van mannen en vrouwen bewijzen deze bemoedigende resultaten dat een 'quotawet' de gelijkheid doet toenemen. Het Instituut preciseert dat de doelstelling van één derde nog lang niet overal wordt bereikt en raadt aan dat er meer wordt gesensibiliseerd, dat de systemen voor ouderschapsverlof en loopbaanonderbreking worden versterkt en dat er meer wordt geijverd voor een goed evenwicht tussen privé- en beroepsleven.

Welke balans maakt u op van de toepassing van die wet? Is het quotabeleid onontbeerlijk? Welke maatregelen moeten er worden genomen om de bedrijven de quota te helpen bereiken en om de sectoren die minder vooruitgang hebben geboekt, te sensibiliseren? Sluit u zich aan bij het voorstel van het Instituut om een genderquotum op te leggen in de directiecomités?

04.02 Evita Willaert (Ecolo-Groen): Sinds de invoering van het quotum voor federale ambtenaren moet een op drie topambtenaren een vrouw zijn. Voor 2014 waren de resultaten positief, enkel bij de absolute top werd de doelstelling niet gehaald. Heeft de minister de cijfers voor 2015? Overweegt zij aanvullende maatregelen?

04.03 Sonja Becq (CD&V): Quota zijn soms een noodzaak om de dingen in beweging te zetten. Vandaag zien we dat ze effect hebben, al blijft de weg nog lang. Wat zal de staatssecretaris doen naar aanleiding van het evaluatierapport? Hoe staat zijn tegenover een uitbreiding van de wettelijke quota?

04.04 Staatssecretaris Elke Sleurs (Nederlands): Het rapport toont aan dat vrouwen goed vertegenwoordigd zijn in het laag- en middenkader, maar dat ze niet doorstoten naar de top van de Belgische bedrijfswereld. Ik ben geen voorstander van een restrictieve aanpak. Om te evolueren naar een meer gendergelijke mentaliteit, moeten we het probleem aan de basis aanpakken. De ondervertegenwoordiging van vrouwen heeft ook een maatschappelijke dimensie, zoals de combinatie van werk en gezin of de gevolgde opleiding.

de la mise en application de la loi Mixité de genres montre une nette augmentation de la représentation féminine au sein des conseils d'administration des entreprises publiques autonomes, des sociétés cotées et à la Loterie Nationale.

D'après l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes, ces résultats encourageants montrent que l'imposition d'une loi "quota" fait progresser l'égalité. L'Institut précise que l'objectif d'un tiers est loin d'être atteint partout et recommande de renforcer le travail de sensibilisation, d'améliorer les systèmes de congés parentaux et d'interruption de carrière mais aussi de promouvoir davantage l'équilibre entre vie privée et vie professionnelle.

Quel bilan tirez-vous de l'application de cette loi? La politique des quotas est-elle indispensable? Quelles sont les mesures à prendre pour aider les entreprises à atteindre le quota et pour sensibiliser les secteurs qui ont moins bien progressé? Partagez-vous la proposition de l'Institut relative à l'instauration d'un quota de genre dans les comités de direction?

04.02 Evita Willaert (Ecolo-Groen): Depuis l'instauration du quota dans la fonction publique fédérale, un fonctionnaire dirigeant sur trois doit être une femme. En 2014, les résultats de la mesure étaient positifs et ce n'est qu'au sommet de la hiérarchie que l'objectif n'avait pas été atteint. La ministre dispose-t-elle de statistiques pour 2015? Envisage-t-elle l'adoption de mesures complémentaires?

04.03 Sonja Becq (CD&V): L'instauration de quotas est parfois nécessaire pour amorcer le changement. Nous en observons les premiers effets, même si l'on reste loin du compte. Quelle suite la secrétaire d'État réservera-t-elle au rapport d'évaluation? Que pense-t-elle d'une extension des quotas légaux?

04.04 Elke Sleurs, secrétaire d'État (*en néerlandais*): Il ressort du rapport que malgré que les femmes sont bien représentées dans les cadres inférieur et intermédiaire, elles sont très rares à atteindre les hautes sphères du monde belge des affaires. Je ne suis pas favorable à une approche restrictive. Pour évoluer vers une mentalité plus respectueuse de l'égalité des genres, nous devons nous attaquer à la racine du problème. La sous-représentation des femmes revêt également une dimension sociale, comme quand il s'agit de combiner vie de famille et vie professionnelle ou de suivre une formation.

De regering verkiest te werken met streefcijfers eerder dan met quota. Bij gelijke kwalificaties moet de voorkeur worden gegeven aan ondervertegenwoordigde groepen. De bestaande quota blijven evenwel behouden.

(Frans) Ik ga uit van het principe dat de meeste bedrijven zelf al streven naar meer gendergelijkheid, maar dat we ze moeten steunen in de inspanning om dat te bereiken.

In de databank *Women on boards* worden de cv's van hoogopgeleide vrouwen verzameld die interessant kunnen zijn voor de raden van bestuur van beursgenoteerde ondernemingen.

Het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen plant een uitwisseling van best practices tussen de bedrijven die onder de quotawet vallen. Er zal hierbij bijzondere aandacht worden besteed aan de sectoren met de slechtste resultaten.

In het kader van het nationale plan om gendergelijkheid in de arbeidsverhoudingen te bevorderen, dat momenteel wordt uitgewerkt, zullen er maatregelen genomen worden om vrouwen de kans te geven carrière te maken.

(Nederlands) In 2015 was 25 procent van de mandaatfuncties bij de overheid in handen van vrouwen, in 2007 was dat nog maar 16 procent. Bij het middenkader gaat het om 33 procent tegenover 23 in 2007. Deze positieve evolutie is het gevolg van een aantal initiatieven, zoals de gelijkstelling van deeltijdse ervaring met voltijdse ervaring in een standaard-cv.

De minister van Ambtenarenzaken zal in 2016 bepalingen uitwerken inzake deeltijds werken en nieuwe arbeidsvormen. Er wordt ook gezocht naar mogelijkheden om de balans tussen werk en privéleven te verbeteren. Met de huidige trend zal de doelstelling van het KB worden gehaald. Samen met de minister van Ambtenarenzaken zal ik de lacunes in de regelgeving aanpakken. Ons verslag zal eind 2016 aan de ministerraad worden voorgelegd.

04.05 Fabienne Winckel (PS): Zelfs op politiek vlak zijn we allemaal een product van die quota, waarvoor we moeten blijven ijveren. U heeft niets gezegd over het voorstel van het Instituut – mijn fractie had reeds een voorstel in die zin ingediend – om ook in de directiecomités genderquota op te leggen. In 2014 zetelde er in bijna de helft van de doorgelichte directiecomités geen enkele vrouw en in 39,1 procent ervan slechts één. Bij de

Le gouvernement préfère fixer des objectifs théoriques plutôt que des quotas. À qualifications égales, il y a lieu d'accorder la priorité aux groupes sous-représentés. Les quotas existants sont toutefois maintenus.

(En français) Je pars du principe que la plupart des entreprises aspirent d'elles-mêmes à une plus grande égalité des sexes mais il faut les soutenir dans cet effort.

La banque de données *Women on boards* collecte les expériences professionnelles de femmes hautement qualifiées susceptibles d'intéresser les conseils d'administration des entreprises cotées.

L'Institut prévoit un échange des bonnes pratiques entre les entreprises soumises à la loi "quotas". Les secteurs ayant obtenu les plus mauvais résultats feront l'objet d'une attention particulière.

Dans le cadre du plan national pour l'égalité des sexes dans les relations de travail, en cours d'élaboration, seront envisagées les mesures devant favoriser la carrière des femmes.

(En néerlandais) En 2015, 25 % des fonctions à mandat existant au sein des pouvoirs publics étaient aux mains de femmes, contre seulement 16 % en 2007. En ce qui concerne les cadres moyens, il s'agit de 33 % contre 23 % en 2007. Cette évolution positive est due à plusieurs initiatives telles que l'assimilation d'une expérience professionnelle à temps partiel à une expérience à temps plein dans un CV standard.

Le ministre chargé de la Fonction publique élaborera en 2016 des dispositions en matière de travail à temps partiel et de nouvelles formes de travail. L'objectif consiste également à rechercher des solutions pour mieux concilier le travail et la vie privée. L'évolution actuelle permettra de respecter l'objectif énoncé dans l'arrêté royal. Je m'appliquerai avec M. Vandeput à éliminer les lacunes qui entachent encore la réglementation. Notre rapport sera soumis au Conseil des ministres fin 2016.

04.05 Fabienne Winckel (PS): Même au niveau politique, nous sommes toutes issues des quotas et il faut continuer à travailler en ce sens. Je ne vous ai pas entendue sur la proposition de l'Institut – mon groupe avait déjà déposé une proposition en ce sens – d'imposer également des quotas dans les comités de direction. En 2014, près de la moitié de ceux étudiés ne comportaient aucune femme et 39,1 % n'en comptaient qu'une seule. Dans les

overheidsbedrijven is de situatie niet veel beter.

entreprises publiques, la situation n'est guère meilleure.

Ik heb weinig concrete antwoorden gekregen. Sommige maatregelen zouden snel kunnen worden genomen. Moeten we echt het zoveelste plan inwachten alvorens we voortgang kunnen maken?

J'ai obtenu peu de réponses concrètes. Certaines mesures pourraient être prises rapidement. Faut-il vraiment attendre l'arrivée d'un énième plan pour avancer?

04.06 Evita Willaert (Ecolo-Groen): Sensibilisering is belangrijk, maar soms zijn hardere maatregelen nodig.

04.06 Evita Willaert (Ecolo-Groen): Il est certes important de sensibiliser, mais des mesures plus contraignantes s'avèrent parfois nécessaires.

04.07 Sonja Becq (CD&V): Is de staatssecretaris voorstander van een uitbreiding van de quota naar de directiecomités?

04.07 Sonja Becq (CD&V): La secrétaire d'État est-elle favorable à l'extension du quota aux comités de direction?

04.08 Staatssecretaris Elke Sleurs (Nederlands): Het regeerakkoord spreekt over streefcijfers en het behouden van de bestaande quota. Een grotere gelijkheid op alle niveaus zal een van de thema's zijn in mijn nationale actieplan.

04.08 Elke Sleurs, secrétaire d'État (*en néerlandais*): Dans l'accord de gouvernement, il est question d'objectifs théoriques et du maintien des quotas existants. Le renforcement de l'égalité à tous les niveaux sera l'un des thèmes de mon plan d'action national.

04.09 Sonja Becq (CD&V): Het zou niet slecht zijn mocht de staatssecretaris binnen haar partij ijveren voor een uitbreiding van de quota.

04.09 Sonja Becq (CD&V): Il serait judicieux que dans son propre parti, la N-VA, la secrétaire d'État défende également l'idée d'une extension des quotas.

04.10 Staatssecretaris Elke Sleurs (Nederlands): Ik begrijp de hint.

04.10 Elke Sleurs, secrétaire d'État (*en néerlandais*): J'ai parfaitement saisi l'allusion.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

05 Vraag van mevrouw Fabienne Winckel aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de strijd tegen vrouwelijke genitale verminking" (nr. 9071)

05 Question de Mme Fabienne Winckel à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "la lutte contre les mutilations génitales féminines" (n° 9071)

05.01 Fabienne Winckel (PS): Op de volgende internationale dag tegen vrouwenbesnijdenis zal het grote publiek gevoelig worden gemaakt voor die praktijk, die rampzalige gevolgen heeft voor de geestelijke en lichamelijke gezondheid van vrouwen.

05.01 Fabienne Winckel (PS): La prochaine journée internationale de lutte contre les mutilations génitales féminines (MGF) sensibilisera le public sur ces pratiques désastreuses pour la santé mentale et physique des femmes.

Bij de voorstelling van het Nationaal Actieplan 2015-2019 ter bestrijding van alle vormen van gendergerelateerd geweld deelde u ons mee dat dat plan maatregelen bevatte met betrekking tot de preventiekit VGV (vrouwelijke genitale verminking) die door GAMS en de vzw INTACT werd ontwikkeld.

Lors de la présentation du Plan 2015-2019 d'action de lutte contre les violences basées sur le genre, vous nous aviez indiqué que le kit national de prévention contre ces mutilations élaboré par le GAMS et l'ASBL INTACT y faisait l'objet de mesures.

Wat zijn de conclusies van de vergadering met die verenigingen die in januari gepland was, en waarop

Quelles sont les conclusions de la réunion prévue avec ces associations pour envisager la suite de

de voortzetting van hun werkzaamheden en de financiering zouden worden besproken? Hoe zullen die verenigingen worden gefinancierd? Zal er een werkgroep worden opgericht die dat plan handen en voeten zal geven? Zal er in de aanloop naar de internationale dag tegen vrouwenbesnijdenis een nieuwe sensibiliseringscampagne worden voorgesteld, zoals eerder werd aangekondigd? Zo ja, welke vorm zal die campagne aannemen en welke partners zullen eraan meewerken?

05.02 Staatssecretaris **Elke Sleurs** (*Frans*): Op 22 januari hebben we het tijdens een ontmoeting met de verenigingen gehad over opleidingsdagen en de verdeling van de preventiekit. Het is nog te vroeg om het over het verdere verloop van de besprekingen te hebben.

Voor de coördinatie van het Nationaal Actieplan steunt het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen op alle betrokken departementen en thematische stuurgroepen.

GAMS en de vzw INTACT hebben voor april een vergaderzaal en tolken aangevraagd in het kader van de Belgische bijdrage aan een Europees project voor de oprichting van een *e-learning* platform over VGV.

De eerste Europese campagne waarin mannen in 't geweer komen tegen vrouwelijke genitale verminking, *Men Speak Out*, zal op 5 februari in Brussel gelanceerd worden. Het uitroeien van vrouwelijke genitale verminking vereist een sterk signaal van de mannen, die ook de barricaden moeten opgaan tegen die praktijken.

Dit project wordt georganiseerd door GAMS België, het Instituut voor Tropische Geneeskunde te Antwerpen, de ngo FORWARD UK en de Nederlandse Stichting Himilo, en wordt mede gefinancierd door het Europese programma Daphne ter bestrijding van geweld tegen kinderen, jongeren en vrouwen en het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen. Er zitten ook lokale initiatieven in de pijplijn.

05.03 **Fabienne Winckel** (PS): De mannen erbij betrekken is een verstandige zet.

Dit is een belangrijk onderdeel van uw plan van aanpak tegen geweld tegen vrouwen, en het is dan ook belangrijk dat er een nationale campagne wordt opgezet en dat er het hele jaar door acties worden georganiseerd.

Is er voorzien in een financiering voor de activiteiten van GAMS en de vzw INTACT met betrekking tot

leurs travaux et le financement? Qu'en sera-t-il du financement de ces associations? Un groupe de travail sera-t-il mis en place pour concrétiser le Plan? À l'approche de la journée internationale, une nouvelle campagne de sensibilisation sera-t-elle présentée comme annoncé? Si oui, comment se déclinera-t-elle et quels en seront les partenaires?

05.02 **Elke Sleurs**, secrétaire d'État (*en français*): Le 22 janvier, une rencontre avec les associations a étudié des journées de formation et la diffusion du kit de prévention. Il est prématuré aujourd'hui d'évoquer la concrétisation des discussions.

Pour coordonner le Plan, l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes s'appuie sur tous les départements concernés et des groupes d'experts thématiques.

Le GAMS et l'ASBL INTACT ont demandé pour avril une salle et des traducteurs pour valider la partie belge dans le cadre d'un projet européen de plateforme *e-learning* sur les MGF.

La première campagne européenne impliquant les hommes dans cette lutte, *Men Speak Out*, sera lancée le 5 février à Bruxelles. L'élimination des MGF requiert un engagement fort des hommes à combattre cette pratique.

Organisé par le GAMS Belgique, l'Institut de médecine tropicale d'Anvers, l'ONG Forward UK et la fondation hollandaise Himilo, ce projet est cofinancé par le programme européen DAPHNE et l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes. D'autres initiatives sont prévues localement.

05.03 **Fabienne Winckel** (PS): Impliquer les hommes est un bon angle d'attaque.

S'agissant d'une part significative de votre plan d'action de lutte contre les violences faites aux femmes, il importe d'avoir une campagne nationale et des actions tout au long de l'année.

Un financement est-il prévu pour des activités de l'ASBL INTACT et du GAMS par rapport au kit

de preventiekit? Zal die toolkit worden uitgebracht?

réalisé? Ce kit va-t-il être édité?

05.04 Staatssecretaris **Elke Sleurs** (*Frans*): Een aan het Instituut toegekend bijkomend bedrag van 300.000 euro zal ook geormerkt worden voor de acties in het kader van het Plan. Er is een vergadering gepland met de GAMS en INTACT om te analyseren hoe een en ander kan worden ontwikkeld.

05.04 **Elke Sleurs**, secrétaire d'État (*en français*): Un montant supplémentaire de 300 000 euros octroyé à l'Institut servira également aux actions du Plan. Une réunion est prévue avec le GAMS et INTACT pour analyser comment le développer.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

De **voorzitter**: De vragen nrs 7684, 8798 en 9016 van mevrouw Lanjri worden omgezet in schriftelijke vragen.

La présidente: Les questions n^{os} 7684, 8798 et 9016 de Mme Lanjri sont transformées en questions écrites.

06 **Vraag van mevrouw Muriel Gerkens aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën, over "de armoedetoets voor de mogelijkheid om het energieverbruik van uitkeringsgerechtigden door te geven" (nr. 8933)**

06 **Question de Mme Muriel Gerkens à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances, sur "l'analyse anticipée sous l'angle pauvreté de la transmission des consommations énergétiques des allocataires sociaux" (n° 8933)**

06.01 **Muriel Gerkens** (Ecolo-Groen): Een wetsontwerp tegen het misbruik van fictieve adressen door sociale-uitkeringstrekkers ligt ter bespreking voor, met als uitgangspunt een verbruik van gas, water en elektriciteit dat 80 procent hoger of lager ligt dan het gemiddelde.

06.01 **Muriel Gerkens** (Ecolo-Groen): Un projet de loi contre l'abus d'adresses fictives par les bénéficiaires de prestations sociales est à l'examen. Il se base sur un écart de 80 % supérieur ou inférieur à la consommation moyenne de gaz, eau et électricité.

Als het verbruik meer afwijkt van het gemiddelde, zal de betrokkene worden verdacht van fraude, ofwel omdat hij niet op het officiële adres woont, ofwel omdat hij mensen huisvest.

Au-delà de cet écart, la personne sera soupçonnée de fraude, soit parce qu'elle n'habite pas là, soit parce qu'elle héberge des personnes.

Hebt u de armoedetoets op deze tekst toegepast, en geprobeerd na te gaan welke moeilijkheden en/of ongewenste effecten een dergelijk wetsontwerp zou hebben voor mensen die in armoede leven?

Avez-vous tenté d'identifier les difficultés et/ou effets non désirés d'un tel projet vis-à-vis des personnes en situation de pauvreté?

Vonden er gesprekken of infosessies plaats met de bonden die de verenigingen voor armoedebestrijding overkoepelen?

Y a-t-il eu rencontre ou séance d'information avec les fédérations regroupant les associations qui luttent contre la pauvreté?

Beschikt u over gegevens die kunnen garanderen dat de vooropgestelde criteria correct worden vastgesteld?

Disposez-vous de données pour garantir que les critères définis sont correctement établis?

Wijkt het energie- of waterverbruik van mensen die in armoede leven, gezien de slechtere kwaliteit van hun woning, sterk af van het verbruik van mensen die wel goed rondkomen?

Vu la mauvaise qualité des logements, la consommation des personnes en situation de pauvreté est-elle très différente de celle des personnes ayant des revenus suffisants?

Beschikt u over gegevens over collectieve en

Disposez-vous d'éléments sur les compteurs

budgetmeters?

De meest kansarme personen vormen ook de meest kwetsbare bevolkingsgroep, en zij zijn vaak het slechtst geïnformeerd over hun rechten. Hebt u zich ervan vergewist dat zij in staat zijn te begrijpen waarom de inspecteurs over de vloer komen? Wordt dat publiek door die maatregelen niet nog meer gestigmatiseerd?

06.02 Staatssecretaris **Elke Sleurs** (*Frans*): Ik moet u in dat verband gedeeltelijk verwijzen naar mijn collega's die bevoegd zijn voor Sociale Zaken, Bestrijding van de sociale fraude en Privacy.

Omdat kansarmen soms niet anders kunnen dan besparen, kan het zijn dat hun water- en energieverbruik minstens 80 procent lager ligt dan het gemiddelde verbruik. Een dergelijk verschil zal gesignaleerd worden aan de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid en indien de betrokkenen sociale uitkeringen ontvangen, ook aan de openbare instellingen voor sociale zekerheid.

De betrokken instelling mag zich echter niet alleen op die gegevens baseren om te concluderen dat er sprake is van fraude. Ik denk dan ook dat het desbetreffende wetsontwerp geen bijkomende moeilijkheden zal meebrengen voor kansarmen.

06.03 **Muriel Gerkens** (Ecolo-Groen): Het is onaanvaardbaar dat er nog niet werd overlegd met de koepelorganisaties van de verenigingen voor armoedebestrijding. Het wetsontwerp zou in het tegenovergestelde geval beter afgestemd zijn op het streefdoel.

Uw bevoegdheden zijn transversaal.

De 80 procentregel is volgens u slechts een bijkomend element. In het wetsontwerp staat echter dat de inspectiediensten systematisch een huisbezoek zullen afleggen als blijkt dat het om een uitkeringstrekker gaat. Alle actoren in het veld zeggen evenwel dat die controles veel meer zullen kosten dan ze zullen opbrengen.

Men zou enkel de informatie in de databank kunnen gaan zoeken als er een vermoeden bestaat dat de woning niet gebruikt wordt en er fraude in het spel is.

Daar had eerst over moeten worden nagedacht.

Sommige arme mensen die in een slecht geïsoleerde of vochtige woning wonen, brengen de

collectifs et à budget?

Les personnes les plus précaires sont aussi les plus fragiles et souvent les moins informées sur leurs droits. Vous êtes-vous assurée de leur capacité à comprendre les raisons de la visite d'inspecteurs? N'y a-t-il pas stigmatisation supplémentaire de ce public par le biais de ces dispositifs?

06.02 **Elke Sleurs**, secrétaire d'État (*en français*): Je dois vous renvoyer en partie à ce sujet à mes collègues en charge des Affaires sociales, de la Lutte contre la fraude sociale et de la Protection de la vie privée.

Obligées de faire des économies, les personnes en situation de précarité peuvent en effet avoir une consommation d'eau et d'énergie d'au moins 80 % inférieure à celle d'une consommation moyenne. Une telle différence signalée à la Banque Carrefour de la Sécurité Sociale et, si les personnes concernées bénéficient de prestations sociales, aux institutions publiques de sécurité sociale.

Toutefois, l'organisme concerné ne peut pas se baser uniquement sur ces données pour conclure à l'existence d'une fraude. Il me semble donc que ce projet de loi ne posera pas de difficulté supplémentaire aux personnes en situation de précarité.

06.03 **Muriel Gerkens** (Ecolo-Groen): Il n'est pas acceptable qu'il n'y ait pas encore eu de concertation avec les fédérations d'associations de lutte contre la pauvreté. Cela aurait contribué à ce que ce projet soit plus adapté à l'objectif poursuivi.

Vous avez des compétences transversales.

Un différentiel de consommation de 80 % ne serait qu'un élément complémentaire. Or, ce projet de loi prévoit que, dès que la personne repérée est allocataire sociale, les services d'inspection seront systématiquement envoyés. Cela va coûter beaucoup plus cher que cela ne rapporte, tous les acteurs de terrain le disent.

On pourrait aller chercher l'information dans la banque de données uniquement en cas de soupçons de logement inoccupé et de fraude.

Il aurait fallu une réflexion préalable.

Pour survivre, certaines personnes pauvres, dans des logements mal isolés ou humides, passent la

dag in een openbare ruimte door of samen in één appartement om te overleven. Ik hoop dat men hen nog zal toestaan om op een slimme manier hun verbruik te beperken.

Ik vrees dat ze niet zullen begrijpen waarom hun water- en verwarmingsverbruik zal worden gecontroleerd.

Ik zal tegen dit ontwerp stemmen. Een en ander zal binnen twee jaar geëvalueerd worden. U moet samen met de actoren in het veld werk maken van een evaluatiemechanisme.

De criteria voor armoede zijn niet dezelfde als die voor het herstel van de woonfunctie of de strijd tegen fraude.

Het incident is gesloten.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 15.23 uur.

journée dans un lieu public ou à plusieurs dans un appartement. J'espère qu'on leur permet encore d'être intelligent pour consommer moins.

J'ai peur qu'ils ne comprennent pourquoi leur consommation d'eau et de chauffage est observée.

Je voterai contre ce projet. Une évaluation est prévue dans les deux ans. Vous devrez mettre en place un mécanisme d'évaluation avec les acteurs de terrain.

Concernant la pauvreté, les critères ne sont pas les mêmes que ceux pour la récupération de logement ou la lutte contre la fraude.

L'incident est clos.

La réunion publique de commission est levée à 15 h 23.